

تیزیل و ماویل

تفسیر سورہ کوثر

(۳)

تالیف علامہ حمید الدین فراہی رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ خواجہ نسماں میں حسن حسناً اصلاحی

۱۔ نماز اور قربانی دو نوں ایک دوسرے مشتمل ہیں یعنی نماز ایسا ہے پہلو سے قربانی ہے اور قربانی ایسا ہے پہلو سے نماز ہے۔ نماز کا قربانی ہونا واضح ہے، کیونکہ اور پر گذر چکا ہے کہ نماز بعیت کے ذریعے ایک تیزی سے نیز نفس کو کن شدت اور ترک لذات کا خواگر نہیں ہے جو ذریعہ بعیت ہے اس کی شرح و تفصیل کی ضرورت نہیں۔ انبیاء قربانی کی نماز ہونا محتاج تفصیل ہے بہت یہ بات گذر چکی ہے کہ قربانی کی حقیقت رہا ہیں جان کی قربانی ہے۔ اس اعتبار سے طاہر چکیے ایک دوسری صورت ہے بعیت کا ہے۔ اس میں زبان اور مادوں کے ذریعہ اقرار ایمان ہے۔ اس میں اسی ایمان کی تصدیق جان کی جاتی ہے۔ ابھی یہی خدا کی راہ میں جان دینے کا نام شہادت ہے، نیز اس میں کمال درج چھوٹ دفعات ہے اس یہی نماز کی اعلیٰ ردرج، اقرار توحید اور حضور کی یہ سب سے زیادہ حالت ہے۔ اس کے علاوہ اس کے تہام آداب بھی اس کے نماز ہونے کی شہادت دیتے ہیں۔

(۱) قربانی فنا کے کعبہ کے پاس ہوتی ہے، جو مرکز نماز ہے۔

(۲) اس کا آخاذ بسم اللہ اکبر ہے۔

(۳) قربانی اور قربانی کرنے والے کا رخ قبلہ کی طرف ہوتا ہے۔

(۴) انسوں کی قربانی میں قیام کی رعایت ہے اس میں قیام نماز کی جملک باقی جا تو ہے۔

(۵) میندھوں کی قربانی میں سجدہ کی رعایت ہے، جو سجدہ نماز سے اشبہ ہے۔

پھر آغاز نماز کی دعا، جو قرآن میں وارد ہے وہ یہ ہے:-

إِنَّ وَجْهَتُ وَجْهِي لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَاوَاتِ میں نے ہر طرف سے کٹ کر اپنا رخ اس ذات کی طرف
وَالْأَرْضَ حَنِيفًا وَمَا أَنَّا مِنَ الْمُشْرِكِينَ کیا جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا ॥ اور میں
(انعام۔ ۷۹) مشرکوں میں سے نہیں ہوں۔

نیز:-

إِنَّ صَلَوَاتِي وَسُكْنَى وَمَحَاجَائِي وَمَمَاتَنِي بیک میری نماز میری قربانی، میری زندگی، میری
لِلَّهِ وَرَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ. سوت اشد رب العالمین کے لیے ہے، اس کا کوئی سمجھی
(انعام۔ ۱۶۲) نہیں ہے۔

قرآن مجید نے اس حقیقت کی طرف اشارہ کر دیا ہے۔ چنانچہ حضرت ابراہیم کے واقعہ کے
سلسلہ میں فرمایا:-

فَلَمَّا أَسْلَمَاهُ اللَّهُ لِلْجَبَّائِينَ (صفت۔ ۱۰۳) جب ان دونوں نے امرالہی کے سامنے اپنا رجھکتا
اور ابراہیم نے اسماعیل کو پیشانی کے بل پچھاڑ دیا۔ یعنی ان کے ظاہر و باطن دونوں خدا کی طرف
متوجہ ہو گئے، اور ابراہیم نے اسماعیل کو سجدہ میں ڈال دیا۔

اسی طرح قربانی کے ذکر میں فرمایا:-

وَالْبُدْنَ جَعَلْنَا هَامِنْ شَعَارِ اللَّهِ لَكُمْ اور قربانی کے اوٹوں کو ہم نے تمہارے لیے
فِيهَا خَيْرٌ فَاذْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهَا شعائر اشہریں سے قرار دیا۔ ان میں تمہارے لیے خلا
صوات (حج۔ ۳۵) ہیں پس ان پر دراں حالیکو وہ صفت نصب ہوں ان کا
معنی حرط سچ تھم خازوں میں صفت بستہ کھڑے ہوتے ہو، اسی طرح وہ بھی ذبح کے وقت صفت بستہ

لکھنے کئے جائیں۔

اسی طرح زکوٰۃ کے بیان ہیں، جو قربانی کے ذیل کی عبادت ہے، فرمایا:-

وَيُؤْتُونَ لِذَكْوَةَ وَهُصْرَ الْعُوْنَ. اور وہ زکوٰۃ دیتے ہیں، وہ آنحضرتؐ ملکے ہوئے ہوتے ہیں۔

یعنی زکوٰۃ دیتے وقت ان کی ہمیشہ سے خشوع کا اظہار ہوتا ہے، ہمتکبر اور طالب شہرت انہیاں کی طرح تن کو نہیں دیتے۔

(۵) نماز اور قربانی دونوں ذکر اکہی ہیں۔ نماز کا ذکر ہونا متعدد آیات سے واضح ہے۔

وَأَقِيمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي (ط۔ ۱۲) اور میری یاد کے لیے نماز قائم کرو۔

وَذَكْرًا مُسْتَحْرِيْتَهُ فَصَلَّى رَبِّنِيْنِيْ (۶) اور اس نے اپنے رب کے نام کو یاد کیا پس نماز پڑھی باتی رہا قربانی کا ذکر ہونا سو یہ بھی قرآن سے ثابت ہے۔ فرمایا۔

وَيَذْكُرُوا أَسْمَاءَ اللَّهِ عَلَى مَا ذَرَّ قَهْمُرٌ اور اللہ کے نام کو یاد کریں، ان چوبائیوں پر جو میں یَهِمَّةَ الْأَنْفَامِ (ج۔ ۳۳) اس نے ان کو بخشتے ہیں۔

كَذَلِكَ سَخَّرَ هَالَّكُمْ لِتُكْبِرُ إِلَّا اللَّهُ عَلَّمَ اسی طرح ان کو تمہارے لیے سخّر کیا تاکہ تم اس مَا هَدَى لَكُمْ (ج۔ ۴۷)۔

یعنی دین و توحید و اسلام کی ہدایت پر۔

اس سے ظاہر ہے کہ جس طرح تحریر کے ذریعہ ہم نمازیں ذکر اکہی کرتے ہیں بعضیہ اسی طرح قربانی کے وقت، بھی کرتے ہیں۔

(۶) یہ دونوں (نماز اور قربانی) شکر ہیں۔ نماز کا شکر ہونا بالکل ظاہر ہے۔ پہاڑ کے بعض جگج شکر ہی کے لفظ سے نماز کو تعبیر کیا گیا ہے۔

فَإِذْكُرُ وَلِيْنِيْ أَذْكُرُ كُمْ رَاشْكَرْ وَلِيْنِيْ كَلَّمَكْفُرْ قُنْ۔ پس مجھکو یاد رکھو، میں تم کو یاد رکھوں گا، اور

میں شکر کرو، ناشری مت کرو۔

سورہ فاتحہ نماز کی جان ہے، اور معلوم ہے کہ اس سورۃ کی بنیاد شکر پر ہے۔ اب قربانی پر خور کرو یا یہ معلوم ہے کہ اللہ تعالیٰ دنیا اور دنیا والوں سے بالکل مستغتی ہے۔ وَهُوَ يَطْعِمُ فَكَا
يَطْعِمُ وَهُوَ الْخَلَّاتِ ہے لیکن کھاتا ہیں، اس نے جو نعمتیں ہم کو بخشی ہیں، ان میں سے ہم کچھ
اس کی راہ میں محض اس اعتراف کے لیے قربان کرتے ہیں، اکہ ہمارے پاس جو کچھ ہے، اس
کی نکیت اور اس کے انعام کا فیضان ہے۔ اسی وجہ سے قربانی کے وقت ہم کہتے ہیں:-

”منک و لک“ تیری بخشی ہوئی نعمت اور تیری ہی را یہیں۔ اسی لیے فرمایا ہے:-

كَذَلِكَ سَخَرْنَا هَالَّكُمْ عَلَّكُمْ تَشَكُّرُونَ (رج. ۳۷) اسی طرح ہم نے ان کو سخر کیا تاکہ تم شکر کرو۔
اور جس طرح نماز اللہ کی تمام ظاہر و باطن نعمتوں پر ایک عام شکر ہے اسی طرح قربانی بھی محض
منافق دنیا وی کا شکر نہیں ہے بلکہ عموم شکر کا وہی پہلو اس میں بھی مرعی ہے۔ چنانچہ فرمایا ہے:-
لِشَكِيرِ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ مَا هَدَى حُكْمُر (ج. ۳۸) تاکہ تم کو جو ہدایت بخشی ہے اس پر افسر کی بڑائی کرو
۔۔۔ یہ دونوں تقویٰ کی فرع ہیں جس سے آدمی کی امیدیں والبستہ ہیں، یا جس سے ڈرتا ہے،
اس کو برابر یا درکھننا ہے۔ اور نماز اسی ذمہ کے قائم رکھنے کے لیے ہے۔ چونکہ بندہ کو خدا کی
رضامطلوب ہوتی ہے، اور اس کے غصبے ڈرتا ہے، اس لیے وہ اس کے سامنے روتا اور
گردگرتا ہے۔ اس آیت میں اسی حقیقت کی طرف اشارہ ہے:-

وَأَنْ أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَالْقُوَّةُ وَ اور یہ کہ نماز قائم کرو، اور اس سے ڈرو، اور وی
إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ۔ (انعام - ۲۶) ہے جس کے پاس تم جمع کئے جاؤ گے۔

ای قربانی کو دیکھو! اللہ تعالیٰ نے ہمایم پر انسان کو خو غلبیہ اور سلطنت دیا ہے، اس میں ایک
شکر کی آنکھی اور بندگی کی مندوختی میں پیسے ضروری ہو اکہ انہمار شرعاً اور اقراء بندگی کے

وزیر اس غرور کو مٹا دیا جائے، اور بندہ کی زبان پر شکر نعمت اور اقرار عبادیت کے ایسے کلمے جاری کئے جائیں، جن سے خدا کی ملکیت اور پروردگاری اور اس کی وحدت و یکتا نی کاظمیہ ہو، غور کر دیاں تمام امور میں تقویٰ کی کس قدر جلوہ گردی ہے! پس چونکہ وہ ان تمام حقائق کا جامع تھا، اس لیے وہی قربانی کی حقیقت قرار پایا۔ بندہ تقویٰ ہی کی راہ سے قرب الہی کے مقام شرف تک پہنچتا ہے۔ اس لیے کوئی قربانی اس وقت تک قبول نہیں ہوتی، جب تک کہ اس میں تقویٰ نہ ہو۔ چنانچہ فرمایا۔

إِنَّمَا يَتَقَبَّلُ اللَّهُ مِنَ الْمُتَّقِينَ۔ (المو۴۶) اللہ صرف متقین کی قربانی قبول کرتا ہے۔

سورہ بقرہ میں ہے:-

وَتَزَوَّدُوا فَإِنَّ خَيْرَ الزَّادِ التَّقْوَى اور تقویٰ کا زاد را ہے کیونکہ بہترین زاد را (بقرہ ۱۹۶) تقویٰ ہے۔

تقویٰ کو زاد را ہے کے لفظ سے تعبیر فرمایا۔ کیونکہ یہی قرب الہی کی منزلوں تک پہنچنے کا سلسلہ ہے۔ یہ تقریب تقرب کے لیے ہے، جیسا کہ گیا رہوں سبب میں ہم لکھیں گے۔ اس لیے تقویٰ کا زاد را ہے ناگزیر ہوا۔

۸۔ یہ دونوں منازل آخرت میں سے ہیں۔ کیونکہ نماز رجوع الی اللہ اور حشر میں وہ کے حضور ہمارے محضے ہونے کی تصویر ہے۔ اس لیے اس میں معاوی کی ایک جملہ ہے، گویا وہ خدا کے سامنے اپنی حاضری کے دن کو یاد کر رہا ہے۔ یہ اشارہ مسند رجاء ذیل آیت سے ہوتا ہے۔
إِنَّهَا لَكَبِيرٌ إِلَّا عَلَى النَّشِيعَتِينَ اللَّذِينَ بے شک وہ (نماز) ہگراں ہے، مگر ان خوف رکھنے والوں
يَظْكَنُونَ أَنَّهُمْ مُلَاقُوا دِيْنَهُمْ وَهُنَّ جن کو گان ہے کہ ان کو اپنے رب سے ملنے ہے ایک دن اُس کی طرف لوٹنا ہے۔
إِلَيْهِ رَاجِعُونَ۔ (بقرہ ۳-۲۶)

جن کو یہ علم ہو جاتا ہے کہ ایک دن خدا کی طرف لوٹنا اور اپنے تمام اعمال واقوال کی جواہری کرنی ہے، وہ تمام غفلتوں اور معاصی سے تائب ہو کر ارشد کی طرف چلک جلتے ہیں، اور حشر کے دن، خدا کے حضور کھڑے ہونے کی خشیت اور پتی دنیا میں ان پر طاری ہو جاتی ہے قُلْوَبٌ يَوْمَئِذٍ وَّاجِفَةً أَبْصَارُهَا دل اس دن مضطرب ہوں گے اور نکاحیں پت خاشعۃ۔ (نماز عات ۱۰۸)

ان ایمان والوں نے فلاح پائی، جو اپنی نمازوں میں سرزنش کر رکنے ہیں۔
ایسے لوگ ہیں جن کو تجارت اور بیع اللہ کی یاد کے نماز قائم کرنے سے اور زکوٰۃ دینے سے غافل نہیں کرتی، وہ اس دن سے ڈرتے ہیں جن دن دل اور آنکھیں اللہ جائیں گے۔

قَذَاقِلَعَ الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَوةٍ تِهْمَرُ خَاسِعُونَ۔ (مومنون ۲۷-۲۸)
رِحَالٌ لَا شَمِيمَهُمْ تِجَارَةٌ وَّلَا كَبِيعٌ عَنْ فُرْثَارِ اللَّهِ وَإِقَامَرِ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءِ الزَّكُوٰةِ يَغْأُفُونَ يَوْمًا تَنَعَّلُ بِفِيهِ الْقُلُوبُ وَالْأَبْصَارُ نُورٌ۔ (۳۰)

یہ آیت بھی اسی کے مشابہ ہے:-

أَنَّ الْأَنْسَانَ لِيَطْخُنَ إِنْ شَاءَ اسْتَغْنَى بے شک انسان کرٹی کرتا ہے، اس وجہ سے کہ وہ اپنے کو مستغنی دیکھتا ہے، بیشک تیرے رب کی طرف پھر جانا ہے، (یعنی جس کو خدا کے سامنے حاضر ہوئے وہ کیسے بے پروا ہوتا ہے) تم نے اس کو دیکھا! جو ایک بندہ کو روکتا ہے جب کہ وہ نماز پڑھتا ہے قرآن مجید میں یہ بھی فرمایا گیا ہے کہ خدا حشر کے دن، جب ہم کو پچارے گا، ہم اس کی حمد پڑھتے ہوئے قبروں سے نکل کر اس کی طرف بھاگیں گے۔

يَوْمَ يَدْعُ عَوْصِكُمْ فَتَسْتَجِيبُونَ بِحَمْدِهِ جس دن وہ تم کو پچارے گا، تم اس کی حمد پڑھتے

وَتَظْنُونَ أَن لَّيْشَهُرَا لَاقْلِيلًا (اسر ۴۰) ہوئے اس کی طرف دوڑو گے اور خیال کرو گئے کہ تم بہت کم ہو گے۔

اسی طرح نمازی نماز کی پچار کی طرف لپکتے ہیں اور صفت بستہ ہو کر خدا کی حمد کرتے ہیں یعنیہ یہی حقیقت قربانی میں بھی جلوہ گھر ہے وہ بھی نماز کی طرح رجوع الی امشب ہے، جیسا کہ دوسرے اور تیسرا سبب کے بیان میں مذکور ہو چکا ہے۔ یہاں اس پر ہم ایک دوسرے ہمپوئے نظر والیں گے۔ جو طرح بہائُم کو خدا نے ہمارے لیے سخن بھیا ہے، اسی طرح ہمارے احجام کو بھی ہمارے سخن بھیا ہے تاکہ ایک متعین مدت تک کے لیے رفق اور حسن سلوک کے ساتھ، ہم ان کو اپنا مرکب نباہیں اور پھر ان کو خدا کے حوالہ کر دیں۔ الفاعم کے بارہ میں فرمایا ہے۔

لَكُمْ فِيهَا مَنَافِعٌ إِلَى أَجَلٍ عَسَمَى شَرَعْلَهُمَا تَهَارَے لِيَے اِيْكَ مَتَعِينَ مَدْتَهُمَكَ کے لیے ان میں متعین ہیں، پھر ان کو خدا کے قدیم گھر کی طرف لے جانا ہے، پس جس طرح قربانی کے جانوروں کو ہم بیت اللہ کی طرف لے جاتے ہیں، اسی طرح اپنے اجام کو بھی لے جاتے ہیں۔ چنانچہ فرمایا ہے۔

وَإِذْنٍ فِي الْقَارِبَيْنِ يَا تُولِّ رِجَالًا اور لوگوں میں بھی کا اعلان کر دو، کہ آؤں تھارے وَسَعَلَتَهُمْ أَهْنَاءِهِرَّةٍ أَتَيْتَ مِنْ كُلِّ فِيْجَنْ تَهْنِيَّةً پس پیدا ہو پا اور لا غرما اور ٹوں پر جو آئیں گے کوئی راستوں سے۔ (بچ ۳۳ - ۲۷)

دیکھو! دونوں کی سمت سفر زیکر ہی ہے۔ اور یہ اشتراک ہر چیزیں نمایاں ہے۔ جس طرح قربانی کے جانوروں کی ہم حمایت کرتے ہیں، اور ان کے لیے ایک مخصوص شعار قرار دیتے ہیں یعنیہ وہی معاملہ لپنے جسموں کے ساتھ کرتے ہیں، صرف اتنا ذریں ہے کہ ہم جانوروں کی طرح اپنے جسموں کو برعہیں نہ کرتے، سو اس کی وجہ یہ ہے کہ ہم جانوروں کا فدیہ دیکھران کو چھڑایتے ہیں، جس طرح اسیل کی

جان اُس چیز کے عوض میں چھڑا لی گئی، جوان کی قائم مقام بن کر قربان کی بھیتی۔ لیکن اللہ تعالیٰ نے اب تک خالیہ کا ہر یہ ایک دوسری شکل ہیں بقول فرمایا کہ حضرت اسمیل کو اپنے گھر کی خدمت کے لئے مخصوص فرمایا، اسی طرح ہم بھی اپنے جسموں کو فدیدہ دیکھ چھڑا لوئیتھیں، لیکن وہ ہم کو واپس نہیں کر دیے جاتے، بلکہ ہماری امامت میں دیدے جاتے ہیں تاکہ جب ضرورت پیش آئے ہم اللہ کی راہ میں ان کو قربان کر سکیں۔ قرآن مجید میں، اس حقیقت کی طرف اشارہ کر دیا گیا ہے۔

**إِنَّ اللَّهَ أَشَّرَّى مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَفْسَدُهُمْ
وَأَمْوَالَهُمْ يَأْنَ لَهُمُ الْجَنَّةَ يُقَاتِلُونَ
فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيُقْتَلُونَ وَيُقْتَلُونَ وَعَدَ
عَلَيْهِ حَقَّاً فِي التَّوْرَاةِ وَالْأَنْجِيلِ فِي الْقُرْآنِ
وَمَنْ زَانَ فَفِي إِعْهَدِهِ مِنَ اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ قَاسِيٌّ شُفَّافٌ
ذِي عِكْرٍ الَّذِي يَأْتِي عَذَابَهُ فَذَلِكَ
هُوَ الْغَوْزُ الْعَظِيْمُ (توہہ۔ ۱۱)**

ایک اللہ تعالیٰ نے موسین سے ان کی جائیں اور ان کا ماں جنت کے بدلے خرید لیا ہے، وہ اللہ کی راہ میں جیسا کرتے ہیں۔ یہ ایک خدا اور کچا عہد ہے اور توراہ اور انجلی، قرآن میں مذکور ہے، جنہوں نے اللہ سے اپنے عہد کو پورا کیا، ان کے لیے ہمارا پیارا یہ ہے کہ اپنے سماں کی جو تمدنے کیا ہے خوشخبری حاصل کرو۔ یہی برلنی کامیابی ہے۔

اسلام کی بیعت کے بعد ہم خدا کے ہاتھ بکھ جاتے ہیں، اور اسی عہد کی تجدید کے لیے ہم اس کے آستانہ پر حاضر ہوتے ہیں، اور جنہیں اسود کو ہاتھ لگانا کراس کا از سرنو اقرار کرتے ہیں یا انہیں وہیں علیہما السلام کے عہد کی توثیق اور ہمارے ۱۰ اللہ کی راہ میں قربان ہونے کا اعتراض ہے پھر جو کا اجتماع ہمارے حشر کے میدان میں کھڑے ہونے کی نصویر ہے۔ اس پہلو سے نماز، حج، اور قربانی، ان تینوں کو معاد سے تحریک نسبت ہے۔

۹۔ یہ دونوں ابواب صبریں سے ہیں۔ اس احوال کی تفصیل یہ ہے کہ عوں بدھ اللہ کے

و عده پر پورا بھروسہ کر کے نماز کی مدد و مدد کرتا ہے، اس کی مشاہ اس درخت لگانے والے کی ہے، جو شب و روز بودے کی تجدید اشت کرتا ہے، اس کی خدمت کرتا ہے، اس کو پانی دیتا ہے، اور اس کے چل کا منتظر ہے، اور دوسروں کی غفلت و ستری، اس کی اس سرگرمی خود فراموشی میں کوئی صفت نہیں پیدا کرتی۔ لوگ اس کی امید موبہوم پہنچتے ہیں، لیکن خدا کی شکر گذاری و طیعت کے جادہ تیقین سے اس کے پائے ثبات کو نظر نہیں ہوتی۔ ظاہر یہ باتیغیر معمولی رسوخ عزم اور انعام کا رکی کامیابی پر غیر متزلزل تعین کے بغیر نہیں پیدا ہو سکتیں۔ انہی وجہ سے قرآن مجید نے صبر اور نماز کو متعدد آیات میں ایک ساتھ ذکر کیا ہے: - وَ اسْتَعِنُوْا بِالصَّبْرِ وَ الصَّلَاةِ - اور صبر و نماز کے ذریعہ مدد چاہو۔

اوپر مذکور کی تشریح کی ہے، مذکورہ ذیل آیت میں ان کی طرف نہایت واضح اشارات میں ہے:-

فَاقْتِيَرُ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ مُحَمَّدًا
قَيْلَ طَلُوعَ السَّمَاءِ وَبَلَ غُرْبِيْمَا وَمِنْ
۲۱ نَارِ الْلَّيْلِ فَسَبِّحْ وَأَطْرَافَ النَّهَارِ لِعَلَّكَ
تَرْضَى وَلَا تَمَدَّنَ عَيْنَيْكَ إِلَىٰ مَا مَسَخَتَا
بِهِ أَزْ وَأَجَاجَ مِنْهُمْ فَرَزَ هَرَّةَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا
لِقَتْنَهُمْ فِيهِ وَرِزْقُ رَبِّكَ حِيرَةَ
إِنَّقِي وَأَمْرَا أَهْلَكَ بِالصَّلَاةِ وَاصْطَيْزَ
كَرِيں۔ تمہارے رب کی روزی زیادہ بہتر اور باقی
عیینہا لا سئل کر رزق قائم نہ رکن کر
وَالْعَاقِبَةُ لِلشَّقَوْيِ (طہ ۱۳۲)

انجام کر کی کامیابی تقویٰ کے لیے ہے۔
دوسری جگہ ہے۔

وَالَّذِينَ حَبَرُوا إِنْتِفَاعَ وَجْهِ رَبِّهِمْ نَحْرٌ اور جو اپنے رب کی رضا کی طلب میں ثابت قدم ہے
أَقَامُوا الصَّلَاةَ (اربعہ ۴۲۰)

یزیرہ مایا :-

فَاصْبِرْاً وَعَدَ اللَّهُ حَقٌّ وَاسْتَغْفِرْ
لِذَنْبِكَ وَسَبَقَهُمْ مُحَمَّدٌ رَّبِّكَ بِالْعَتَقِ
وَالْإِبْكَارِ إِنَّ الَّذِينَ يُجَاهِدُونَ فَإِنَّ
اللَّهَ بِعِنْرِسْلَطَا نِ أَتَهُمْ أَنْ قُصْدَ وَهُنَّ
الْأَكْبَرُ صَاهُمْ بِبَا لِغَيْرِهِ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ
إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ۔ (غفرہ ۵۶-۵۷)

فضل میں سے علوم ہو اکہ اللہ کے عہد پر قائم رہنا اس پر پورا بھروسہ کرنا، اس کی راہ میں مصائب
جیلیں اور عاقبت کا رکی کامیابی کا منتظر رہنا انتہی کھنڈ راہ ہے اور اس میں ہر قدم پر صبر و ثبات کی
کتنی ضرورت ہے۔

یہی حال قربانی کا ہے۔ یہ اعظم یہ اشان صبر کی تعلیم ہے، جو ابہ آسمیم خلیل نے کیا تھا پر جو
اک خدا نے ان کو کوئی اولاد نہیں دیکھی جب تک اور ایسی اولاد دیکھی جس کے حسن و باطن اور حسن
خاہیں ان کو اپنے اگر ویدہ بنالیا، تو اسی اولاد کو اپنی راہ میں قربان کرنے کا تکمیل دیدیا۔ لکھنا
کھنڈ اسکا نہ تھا بلکن حضرت ابراہیم کے پائے شبات کو نظر ش نہیں ہوئی، بلکہ وہ خدا کے شکر
گذار ہوئے کہ اس نے ان سے وہ چیز ما لگی جو ان کو تمام دنیا میں سب سے زیادہ غریب و عجبی

اس سے معلوم ہوا کہ نماز پر ہمارا صبر، اسی طرح ہم مصیبت کے تحمل کے وقت کرتے ہیں۔ نماز اور خدا کی جانی و مالی آزمائشوں کے وقت صبر ہیں جو علق ہے اس کو آیتیں میں نے قاب کروتی ہے۔

لے ایمان والو! صبر اور نماز کے ذریعہ مرد چاہئو،
الشہادت قدم رہنے والوں کے ساتھ ہے، اور جو
لوگ اللہ کی راہ قیتل ہوتے ہیں، ان کو مردہ کہیجہ
ملکہ وہ زندہ ہیں، لیکن تم محسوس نہیں کرتے ہم تکوئی
قدر خوف، بھوک، مال جان اور بچلوں کی کمی سے
آزمائیں گے۔ اور شہادت قدموں کو بشارت دو جن کا
حال یہ ہے کہ حب ان کو کوئی مصیبت پہنچی ہے کہتے
ہیں: ہم اللہ کے یہ ہیں اور اسی کی طرف تو نہیں
والے ہیں۔ وہی لوگ ہیں جن پران کے رب کی طرف
سے بکتریں اور حوصلت ہے اور وہی لوگ راہ یا بہیں

بیشک ہففا اور مردہ اسر کے شعائر میں سے ہیں،
پس جو بیت اللہ کا حج یا عمرہ کرے اچھے مصلحتیں
کر ان کا طواف کرے اور جس نے اپنی خوشی سے
یہی کی تو اسے قبول کرنے والا اور جانشے والا ہے

آیت میں مردہ کا بھی تذکرہ ہے، اور ہم اس آیت کی تفصیل کے ذیل میں مفصل لکھے ہیں کہ یہی وہ عجیب ہے جہاں حضرت ابو الحسن فیضی قربانی کی تھی، اب غور کرو اس آیت میں نا

يَا يَهَا الَّذِينَ آمَنُوا اَسْتَعِينُونَا بِالصَّابِرِ
وَالصَّلَاةِ اِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ - وَلَا
تَقُولُوا مُؤْمِنٌ يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ اَمُولَمْبَه
بَلْ اَحْيَاءً وَلَكِنَ لَا تَسْعُرُ قَدَنَ - وَلَكِنْتُو
يُشْتَىءُ مِنَ الْمَخْرُوفِ وَالْجَوْعِ وَنَقْصِرَ مِنَ
الْأَمْوَالِ وَالْأَفْشُسِ وَالثَّرَاثِ وَبَشِيرَ
الصَّابِرِينَ الَّذِينَ اِذَا اَصَابَتْهُمْ مُصِيبَةٌ
قَالُوا اَتَاهَنَا اللَّهُ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ -
أَوْلَئِكَ عَلَيْهِمْ حَسَلَوْتُ مِنْ رَبِّهِمْ حَمْدٌ
وَسَرَّحَمَهُ وَأَوْلَئِكَ هُمُ الْمُهَمَّدُونَ
وَبَالصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ
فَمَنْ سَعَى بِحَجَّ الْبَيْتَ اَوْ اِغْتَمَرَ فَلَا تَجْنَاحَ عَلَيْهِ
اَنْ يَطَّوَّفَ بِهِمَا وَمَنْ تَطَّوَّعَ خَيْرًا فَإِنَّ
اللَّهَ شَاكِرٌ تَعْلِيمٌ - (یقرہ ۱۵۲-۱۵۸)

صیریجہا، مصالب اور مقام قربانی کا ذکرہ ایک ساتھ ہوا ہے۔ ایسا کیوں ہے؟ اس لیے کہ ایک جامع حقیقت نے ان سب کا رشتہ ایک ساتھ جوڑ دیا ہے۔

۱۰۔ ان دونوں ہیں اس امر کا اقرار و اعتراف ہے کہ ہر چیز خدا کی ملکیت ہے، اور تمام تینیں اسی کی خبیثی ہوئی ہیں۔ نماز میں حقیقت پاکل نماہر ہے، اس کی بنیاد ہی شکرا اور اقرار ربو بیت کا پڑھے۔ غور کرنے سے یہی بات قربانی میں بھی معلوم ہوتی ہے، یہ بھی زبان حال سے گویا اسی حقیقت کا اظہار ہے، ہم قربانی کر کے گویا اقرار کرتے ہیں کہ : ہر چیز خدا کی ملکیت ہے، تمام تینیں اسی کی خبیثی ہوئی ہیں۔ ہماری جانش اور ہمارے ماں سب اللہ کے نزد کے جزو و فیض سے ہمکو نصیب ہوئے ہیں، اس نے ہمارا فرض ہے کہ ہم ان کو خدا کے حوالہ کریں اور اس کی طاعت و بندگی کی راہ میں ان کو استعمال کریں یہ ہم کو اسی یہے بخشے گئے ہیں کہ ہم اس کے فضل و احسان کی شکرگزاری کریں، اور جہاں اس کی مرضی ہو، وہاں ان کو قربان کر دیں، اس کا کوئی سمجھی نہیں ہے، اس یہے ہم صرف اسی کی بندگی کرتے ہیں، اور اسی کے حصہ میں سجدے کرتے ہیں، اور جو کچھے اس کا بخشا ہوا ہے، اسی کے دربار میں پیش کرتے ہیں، وہی پیدا کرنے والا اور وہی بخشے والا ہے۔ اس نے ہماری زبانوں پر انا اللہ و انا علیہ راجعون کا اقرار جاری کیا یعنی ہم اور ہماری تمام ملکیت خدا کے لیے ہے۔ حکومت اور احسان صرف اسی کی صفات ہیں، ہمارے لیے صرف اطاعت اور شکرگزاری ہے۔ حسب طریق ملکیت مالک کی طرف لوٹتی ہے، اسی طرح ہم کو خدا کی طرف لوٹنا ہے۔

بھی وجہ ہے کہ ہمارے لئے کسی چیز سے یہاں تک کہ اپنے نفس سے مشتھ ہونا بھی اس وقت
جاڑتا ہو احباب تک ہم اس بحث کا اقرار نہ کریں۔ اسی حمل غلطیم کی تعلیم کے
لیے اس نے ہمارے لیے قربانی کا فرضیہ تھیز ریا ہا کہ خدا نے جو انعام و بہام ہمارے لیے منزہ ہے میں
ہم ان کو اس کے نام پر قربان کریں۔

وَلِكُلِّ أُمَّةٍ جَعَلْنَا مَنْسَكَ الْيَدِ وَالشَّرَّ
اللَّهُ عَلَىٰ مَارَسَ قَهْمُرٌ مِنْ تَبَهِيمَةٍ لَا كُنَاعَ
چو پائے ان کو روزی کئے ہیں، ان کو اللہ کے نام
پر قربان کریں۔ (بجح ۳۶)

كَذَلِكَ سَخَرَ هَاكُمْ لِتَكْتِيرِ فِلَادِهِ عَلَيْهِ
مَاهَدَاسَكُحْرَ (بج - ۳۷)
اسی طرح خدا نے ان کو تمہارے لیے محرکیا ہے
خدا نے تم کو جو ہدایت خبشتی ہے اس پر اس کی بڑائی کرو
حیوانات پر انسان کو خدا نے جو اختیار و تصرف خبشتا ہے، اس میں آقافی اور بندگی کی شان پیدا
ہو گئی ہے، اس لیے ان کو ذبح کرتے وقت خدا کا نام لینا صرف ورنی کرو یا گھیا ہے اسی طرح زمین کی
پسیاوار میں بھی اس نے اپنا ایک حق رکھتا کہ ہم یہ بات بھول نہ جائیں کہ یہ خدا کی خبشت سے
یہ کوئی ہے۔ ﴿كُلُّوْمِنْ شَمِرَهٗ إِذَا أَشْمَرَ وَأَثْوَاحَهُ يَوْلُحَ حَصَادِهِ﴾ اور جب پہل آئے قوان کا
سماؤ اور کائنات کے دن اس کا حق دو۔ چونکہ ہمارے قبضہ میں جو کچھ ہے خدا کی ملکیت ہے،
اس لیے اسرا ف ناجائز ہوا۔ اور چونکہ حضرت ابراہیم نے خدا کی ملکیت کی سب کے بڑی شہادت
کے اپنی جان اور اپنے محبوب بخت جگر کو اس کی راہ میں پیش کر دیا۔ اس لیے قربانی کے بیان کے لیے
انہی کا بہترین نمونہ مثال قرار دیا گیا کہ خدا کی امانت خدا کے حوالہ کرنے کی اس سے بڑہ کرم مثال
ہے۔ تھی۔

۱۱۔ یہ دونوں تقرباتی کا ذریعہ ہیں۔ یہ بات یا کل واضح ہے، نماز کی سب سے زیادہ نماز یا
حقیقت توجہ الی اللہ ہے، جو شخص نماز میں ہے وہ گویا اپنے رب کے حضور کھدا ہے اور اس سے بنا
و گفتگو کر رہا ہے وہ وہ امیں با امیں کسی طرف متوجہ نہیں ہوتا۔ اس لیے نماز نہ صرف ذریعہ تقرب بلکہ
عین تقرب ہے۔ یہ آیت اس کی دلیل ہے: وَ اسْجَدْ وَا قَرْبَ، اور سجدہ کرو اور قربت
اس لیے نماز را س العبارات قرار پائی۔ میرے خیال میں صلوٰۃ کا اصلی مفہوم قربت قریبہ کسی شے کے

طرف پڑھنا اور اس میں داخل ہو جانا ہے، اسی لیے گھوڑ دڑ کے اس گھوڑے کو جو انکے گھوڑے کے بعد ہو مصلی کہتے ہیں۔ جو شخص آگ کے پاس نہایت قریب ہو کرتا پر رہا ہو اس کو صالی کہتے ہیں یہی لفظ اس کے لیے بھی استعمال کیا جائے گا، جو آگ میں گھس جائے۔

بعینہ یہی حقیقت قربانی میں بھی مضمون ہے۔ قربانی کرنے والا اپنی قربانی ایسی جگہ لاتا ہے، جو اس کے خیال میں، خدا کی طرف سے اس عبادت کیلئے مخصوص اور مقدس ہوتی ہے اسی وجہ سے قربانی کے لیے ایک مخصوص و معین جگہ قرار پائی۔ یہ دکے یہاں بیت المقدس کے سوا کسی دوسری جگہ قربانی جائز نہیں، لیکن مسلمانوں کے لیے جس طرح تمام زمین کو مسجد ہونے کا شرف حاصل ہوا اسی طرح قربانی بھی ان کے لیے ہر جگہ جائز ہوئی تاہم جس طرح مسجد کی نماز کو فضیلت حاصل ہے اسی طرح قربان گاہ پر قربانی کرنا افضل ہے۔ حضرت ابراہیم کی قربانی کے لیے اشتراکی نے تجویز کیا جگہ متین فرمائی تھی، اور یہی جگہ ہمارے لیے بھی مخصوص ہوئی چنانچہ جس طرح حسن نمازی مسجد کیلئے شرط ہے، اسی طرح اپنے قربانی کے جانوروں کو بھی ان کی قربان گاہ پر لے جاتے ہیں۔ ان بانوں کا مصد ہمارے دل میں یہ اعتقاد راسخ ہونا ہے کہ ہماری حیثیت غلاموں اور چاکروں کی ہے جو بیک کہتے ہوئے آقا کے درباریں حاضر ہوتے ہیں، اور اس کی خوشنودی اور اپنی نبندگی کے اقرار کے لیے اپنی قربانیاں اس کے حضور میں پیش کرتے ہیں۔ پس جس حقیقت کو پیش نظر رکھ کر صلوٰۃ کو صلوٰۃ کہتا ہے اسی حقیقت کی روایت سے قربانی کے لیے قربانی کا لفظ اختیار کیا گیا۔ آنحضرت صلیم نے فرمایا، سمنوا اصحاب رحمة نہامطاً يَا أَكُمْ۔ اپنی قربانیوں کو فرپکرو، کپونچو وہ تمہاری ہو رہی اسیں اس حقیقت کی جملک موجود ہے۔ اس سے پچھی معلوم ہوا کہ اونٹ کی قربانی اسیست کے مخصوصات میں سے ہے۔ (دیکھو فصل ثانی)۔

۱۲ نماز اور قربانی عبادت کے تمام طریقوں میں سب سے زیادہ قدیم اور فطرت انسانی میں

سبکے زیادہ راست ہیں۔ سچھدہ رکھنے اوزندزادہ اپنے بندگی کے وہ ہر دلعزیز ذرا لمحہ ہیں، جو ہر قوم
ولمکت میں عام اس سے کہ وہ ایک خدا کی پرستار ہری ہو یا مستعد دلو تاؤں کی، اس نے کسی جو
یا بت کو پوچھا ہو یا کسی انسان کو معبود بنایا ہو، عام رہے ہیں۔ ملباشیہ مہنگہ ب اور حشی قوموں
بحق اور گراہ گماعنوں میں بڑا فرق ہوتا ہے، اور یہ فرق ان کی نہمازوں اور قربانیوں میں بھی
بدرجہ اتمم نہایاں رہتا ہے۔ تمام نہمازوں اور فرباتی کی مقبولی، محظوظ عبادت کسی نہ کسی شغل ہیں
خواہ وہ تنسی ہی منسخ شدہ اور سمجھوئی ہو سی ہو۔ ہر جماعت میں پانی گھنی ہے جس طرح محدود کے
ایک عام مفہوم میں پاہمگیر تتفق ہونے کے باوجود خود معبود کے بارے میں ان کے آراء و معتقدات
نے الگ الگ را ہیں رخصیار کر لیں، اسی طرح ان عبادتوں کے اشغال و صور بھی ہر ایک کے
یہاں مختلف سانچوں میں داخل گئے نیکن ایک مشترک حقیقت پر اتفاق باقی رہا۔ باقی عبادت
کے بارے میں تمہ کو یہ اتفاق رائے نظر نہیں آئے گا۔

پہلے سب کی تفصیلات کے ذیل میں ہم لکھے چکے ہیں کہ ایمان و اسلام تمام سال سناتے مکھی
ہیں، اور نماز و قربانی انہی دنوں کی صورتیں ہیں۔ اب مذکورہ بالحقیقت کے ظاہر ہو جانے
کے بعد تم پر یہ راز بھی محل جائے گا کہ دین و عبادت کی راہ میں سب ایک ہی نقطے سے چلتے ہیں۔
لیکن اوناام و طبیون اور اغراض و اہوار نے خلط مجھ کر کے ان کو بے شمار را ہوں پر دال و
پس یہ اختلاف جو آج نظر آ رہا ہے، افراد و تفریط اور افساد و اختلاط کا نتیجہ ہے حقیقت کا
اختلاف ہنس ہے۔